

Yuav tiv tauj Li Cas rau CCTRC

Lub Chaw Xa Ntawv:

**Office of Ombudsman for Mental Health and
Developmental Disabilities**

121 7th Place East

Metro Square Building, Suite 420

Saint Paul, MN 55101-2117

Hu dawb: **1-800-657-3506**

Tham lus: **651-757-1800**

MN Relay Service: **711**

Fax: **651-797-1950**

Sau Email: ombudsman.mhdd@state.mn.us

Cov ntaub ntawv qhia txog lub hoob kas Office of Ombudsman for Mental Health and Developmental Disabilities

Thaum xyoo 1987, tsoom fwm cov neeg tsim cov cai lij choj tau teeb tsa lub hoom kas Office of Ombudsman for Mental Health and Developmental Disabilities, es yog ib lub koos haum twm zeej hauv lub xeev:

“Txhawb txoj kev kho kom kho tau zoo tshaj plaws li qhov tau teev tseg, muaj peev xwm kho tau, kho kom zoo, thiab kom ncaj ncees rau tus neeg tau txais cov kev pab es muaj mob saum lub hlwb, xiam hlwb, quav yeeb quav tshuaj los yog muaj teeb meem rau tus cwj pwm ntawm cov menyuam yaus.”



Daim ntawv no yeej muaj es yog sau ua lwm hom rau cov neeg muaj ib qho xiam oos qhab es yog siv qhov kev tiv tauj sab saud.



LUB HOOB KAS NTAWM OMBUDSMAN
RAU KEV NAJ QAB NYOB ZOO SAUM
LUB HLWB THIAB KEV XIAM OOS QHAB

“Muab Lub Suab Rau Cov Tsis Tshua Hnov Lawv Hais”

Kho dua thaum lub Xya Hli 2018



**KEV KAWM KOM PAUB TXOG ROOJ
PLAUB QUAB YUAM KHO MOB
(CIVIL COMMITMENT TRAINING)
THIAB CHAV MUAJ KEV PAB
RESOURCE CENTER (CCTRC)**

Qhia txog Kev kawm kom paub thiab Chav muaj kev Pab

Kev kawm kom paub txog rooj plaub quab yuam kho mob (Civil Commitment Training) thiab chav muaj kev pab Resource Center (CCTRC) yog ib feem ntawm lub hoob kas Ombudsman for Mental Health and Developmental Disabilities. Qhov CCTRC yog tsim los pab cov neeg es xav kawm kom paub txog cov ntaub ntawv qhia txog lub xeev Minnesota Civil Commitment thiab tsab cai lij choj txog kev kho mob (Treatment Act) thiab cov cai li choj es muaj feem xyuam. Txawm tias lub hoob kas OMHDD yeej muaj cov ntaub ntawv qhia txog qhov txheej txheem ntawm Civil Commitment lub koos haum tsis muaj kev sab laj txog cov cai li choj los yog tawm tswv yim kom mus nrhiav lub chaw pab txog kev cai lij choj.

Leej twg yuav tsum tau hu rau CCTRC?

Qhov chaw CCTRC yeej pab tau ib tug neeg twg es xav tau cov ntaub ntawv qhia txog lub xeev Minnesota Civil Commitment thiab tsab cai lij choj txog kev kho mob (Treatment Act) thiab cov cai li choj es muaj feem xyuam. Cov neeg ua hauj lwm yeej muab tau cov ntaub ntawv thiab teb cov lus nug txog qhov txheej txheem ntawm rooj plaub quab yuam kho mob (civil commitment) thiab lwm cov lus nug es muaj feem xyuam.

Xa Tawm Mus Nrhiav Kev Pab

Qee zaus, lub chaw CCTRC tej zaum yuav pab tsis tau cov neeg es hu tuaj. Lub chaw CCTRC kuj kom hu tawm mus rau lwm lub koos haum, lwm chav, thiab lwm qhov kev pab kom thiaj li pab tau zoo zog rau tus neeg es hu tuaj.

Sawv Cev thiab Txhawb

Tej cov neeg hu tuaj rau lub chaw CCTRC kuj yuav xav tau kev pab ntxiv. Yog tias tus neeg hu tuaj ntawd yeej nyob rau qhov es lub koos haum xam tias lawv yog ib tug neeg yuav tsum tau txais lawv qhov kev pab (client), lub chaw CCTRC yeej xa tau tus neeg hu tuaj ntawd mus rau cov neeg ua hauj lwm rau Ombudsman, es yog cov neeg yuav muaj kev pab tau ntxiv.

Ib tug client yog ib tug neeg yeej tau txais kev pab los ntawm lub koos haum, lub chaw los yog qhov program, es yog tus neeg tau txais cov kev pab los yog kev kho mob rau kev mob saum lub hlwb, xiam hlwb, quav yeeb quav tshuaj los yog muaj teeb meem rau tus cwj pwm.



Kev Kawm Kom Paub Tsi Ntsees rau Ib tug Neeg Twg

Lub chaw CCTRC yeej muaj cov kev kawm tshwj xeeb rau cov ncauj lus rau kev quab yuam koj noj tshuaj, nrog rau cov teeb meem kuaj ua ntej ua ntawv foob, cov teeb meem tom qab ua ntawv foob tag, cov tshuaj noj xiam hlwb thiab tus neeg sawv cev. Cov kev kawm no kawm dawb xwb thiab yeej kho cov kev kawm no kom haum rau ib pawg neeg tuaj kawm twg. Lub Chaw CCTRC tau muaj kev qhia rau cov neeg mob thiab lawv tsev neeg, cov social worker hauv lub zos, cov kws kho mob, cov tub ceev xwm, cov kws lij choj, cov chaw kho mob, cov neeg ua hauj lwm hauv tsev hais plaub thiab ntau cov neeg.

Yog tias koj lub chaw ua hauj lwm, lub koos haum los yog pawg neeg xav kawm qhov tsi ntsees rau kom haum tus kheej siab xav, thov tiv tauj rau CCTRC.

Cov ntaub ntawv hauv Lub Vas Sab

Qhov chaw CCTRC ceev lub vas sab no kom muaj tag nrho cov ntaub ntawv qhia kom ntxaws txog Tsab Cai Civil Commitment Act. Nws yeej muaj cov ntaub ntawv qhia tseeb txog qhov txheej txheem quab yuav mus kho mob, xaj kom tub ceev xwm muab tuav cia, muaj ib tug neeg sawv cev rau los ntawm tus kws lij choj thiab muab tshuaj xiam hlwb rau noj.

Qhov ceeb toom kom tus neeg kuaj ua ntej ua ntawv foob (pre-petition screener) yuav tsum tau siv kuaj tus neeg mob yeejnyob rau hauv lub vas sab no thiab. Cov ntaub ntawv no yeej muab luam tawm ntawm lub vas sab yog tias xav tau.

Cov ntsiab lus ntawm cov cai es hloov rau qhov kev quab yuam koj muaj kev kho (Minnesota Civil Commitment and Treatment Act) los yeej muab tso rau hauv lub vas sab no thiab.

Tag nrho cov ntaub ntawv rov qab muab koj los saib dua ib xyoos ib zaug thiab muab kho dua tshiab yog tias yuav tsum tau koj.

Thov mus saib lub vas sab kom paub ntau dua:

<http://mn.gov/omhdd/commitment/>